

AKTIESELSKABET
FØROYA BANKI
Hovedkontor: THORSHAVN Stiftet 1906. Afdeling: TRANGISVAAG
AKTIEKAPITAL OG RESERVER KR. 900.000.

Bankforretninger af enhver Art udføres.

Kontortid 11—3. Lørdag 11—2.

**Færøernes
Gensidige Forsikringsforening**

afholder ordinær Generalforsamling den 21. Februar Kl. 6 i Thors-
havn Klub.

Dagsorden:

- 1) Den i Lovens § 33 fastsatte.
- 2) Lovændringer.

Thorshavn, den 12. Januar 1938.

Bestyrelsen.

**Bekendtgørelse
fra Føroya Fiskimannafelag
til
alle i Fiskeridriften interesserede.**

Fiskere, der ønsker at lade deres Andel gå til Forhand-
ling og Afregning gennem **Føroya Fiskimannafelag**
skal fradele deres Andel in natura og oplægge
Partiet saaledes, at det holdes for sig selv,
isoleret fra anden Fisk. Først naar dette er i Orden,
modtager Føroya Fiskimannafelag Partiet til Forhandling og
Afregning.

Føroya Fiskimannafelag modtager **ikke** Fiskepartier til
Afregning eller til Forhandling efter Ordre fra Rederier eller
Skibsejere.

Formanden i Føroya Fiskimannafelag.

Til Føroya fiskimenn.

Limirnir í undirskrivaðu feløgumugu eftir felagssamtykt
ikki sigla saman við órganiseraðum monnum og ikki fyrir ringari
kor, enn feløg teirra hava samtykt.

Fyrir at vera organiseraðir, megu

skiparar prógva at vera limir í Føroya Skipara- og Navigatør-
felag.

bestamenn prógva at vera limir bæði í Føroya Skipara- og
Navigatørfelag og í fiskimannafelag.

motormenn og maskinmenn prógva at vera limir bæði
í Føroya Motorpassarafelag og í fiskimannafelag.

fiskimenn og kokkar og aðrir umborð prógva at
vera limir í fiskimannafelag.

Føroya Fiskimannafelag.
Føroya Skipara- og Navigatørfelag.
Føroya Motorpassarafelag.

veitt limum sínum tøð og annað
á ógviliga lagaligan hátt. —
Traðarmannafelagið her í Havn
vil ivaleyst geva Gøtumonnum
sitt besta viðmæli, ein og hvør
traðarmaður her í Havn eisini
viluttan íva hjálpa teimum í
hesi stóru sak, ið er øllum land-
inum til frama.

Tað er aldeilis neyðugt, at
traðarmenn í Føroyum taka seg
saman, tí teir mugu vera visir
í, at tað er eitt búnaðarfelag til
— tess rætta navn átti nokk at

verið bóndafelag —. Og ikki
kann væntast, at bóndurnir taka
væl undir mál, ið eru traðar-
monnum til gagns. Tað hevur
týðiliga stríðið um »gráubók»
sýnt okkum. Traðarmenn, fylkist
tí! Gráabókar mólstøðumenn
skulu nokk ikki bliva seinir at
andøva ímóti, tá henda sak
kemur fyrir.

Lat loysunnarorðið verða:

Hvør arbeiðsmaður og fiski-
maður sína trøð við øllum
rættindum.

Ein traðarmaður í Havn.

Tíðindi.

Gudstænasta.

4. sunnudag eftir trettanda
hefur J. Dahl próstur gudstæn-
astu í Kirkjubó kirkju (kollekt
fyrir hina føroysku Sjómanns-
missionina).

Sama sunnudag hevur Møller
prestur gudstænastu í Havnar
kirkju (kollekt fyrir hina fø-
roysku Sjómannsmissionina).

Frelsens Hær.

Sondag Kl. 11 Hellighedsmo-
de. Kl. 2 Sondagsskole. Kl. 5
Vaglet (eller Lokale). Kl. 6 Bor-
nemøde. Kl. 8,15 Frelsenemøde.

Tirsdag: Møde i Lokale.

Fredag: Pakkefest.

Dr. Nielsen

skal nú flyta hiðani úr Vest-
manna. Hann hevur eitt skifti
— o. u. eitt ár — verið kon-
stitueraður lækni her. Mangur
ein er forharmaður yvir, at dr.
Nielsen fer og neyvan kemur
aftur (?); hvat vit tó vilja vóna,
at hann ger, tí ongaltíð áður
hava vit havt ein so dugnaligan
og fittigan lækna, sum sam-
stundis var ein persónligheit,
eins og hesin. Dr. Nielsen hevur
sanniliga gingið fulltút uppí ar-
beiðið sítt — og reiðiliga tað.
Altíð blíður og fríttligur; og
hvat tað hevur at týða fyrir
sjúklingin, fæta øll. Og so tann
trygd ein kendi í at vita, at
kundi nakað gerast, so varð
einki sparið fyrir at veita heilsu-
bót.

Tökk fyrir tíðina, tygum vóru
her, og held og eydna fylgi
tygum á leið tygara.

M.

Maskin- og motorprógv

Hesir motor- og maskinmenn
hava tikið prógv á navigasjón-
skúlanum:

Motormenn.	Points
H. L. Eidesgaard, Eiði	18
Ole Andr. Fr. Gaardbo, Næs	22
Just Hansen, Tofte	23
Esmar Holm, Nolsø	12
J. E. Jacobsen, Kvivig	23
Mourits Mikkelsen, Sørvag	18
P. M. Persson, Thorshavn	18
E. A. M. Simonsen, Fuglø	22
J. J. E. Simonsen, Sørvag	17

Frá tekniska skúlanum
í Klakksvík:

Martin Heinesen	23
Torstein S. D. Joensen	22
John Meiner Lassen	18
Vitalis Elias Vitalis	18

Til at taka prógv krevjast 12
points, maksimum 24.

Maskinmenn.

Emil B. Jacobsen, Thvn.	37
J. E. Jacobsen, Kvivig	49
P. M. Persson, Thorshavn	43
E. A. M. Simonsen, Fuglø	52

Til at taka prógv krevjast 24
points, maksimum er 56.

Skattaálíknin.

Teir persónar, sum eru skyld-
ugir at fara autoriseraðar hand-
ilsbókur, verða mintir á, at teir
eiga at geva upp inntøkur fyrir
árið ið fór fyrir líkninarnevnd-
ini innan mánaðurin er úti.

Lýsing.

Eftir lóg av 12. mars 1923 um kommunala skattaálíknin
í Føroyum, verða allir teir persónar, sum skulu verða líknaðir í
persónligan kommunuskatt í Tórshavnar kommunu, og sum
eru skyldigir at fara autoriseraðar handilsbókur, biðnir um
annaðhvørt sjálvir ella við fulltrúa, tó um so er undir fullmakt-
gevarans egna ábyrgd, innan endan av januar mánaði 1938 — at
geva upp inntøku sína fyrir árið 1937 samsvarandi við tey skema
við leiðbeining til sjálvuppgávu, sum nevndin hevur latið flýggja
út til skattgjalddararnar. — Serliga verður víst á, at persónar, sum í
yrki sínum vanligu nýta eitt annað rakstrarár enn álmanakkaárið,
hava rætt til í sjálvuppgávuni at nýta rakstrarárið. — Tey so-
leiðis útfylltu skema verða latin inn til Tórshavnar líkninarnevnd.

Tað verður beinleiðis gjørt kunnigt, at tann, sum ikki
gevir upp í rættari tíð inntøku sína samsvarandi við áðurnevndu
lóg, missir rættin til at gera mótmæli móti skattaálíknin síni,
uttan so at hann kann vísa á, at álíknin gongur uppum hans-
ara verunliga inntøku við meira enn 25 pCt. — Er munurin
meira enn 25 pCt, skal hann lata skatt av síni verunliga inntøku
við 25 pCt. í viðbót.

Tann, sum einki skema hevur fingið við útbýtingina, eigur
sjálvur at fáa sær skema sítt á býráðsskrivstovuni, av tí at mögu-
lig mistøk við útbýtingina hava onga ávirkan á undannevndu
ásætlingar.

Persónar, sum eru skyldigir at fara autoriseraðar handils-
bókur og skattskyldig deydóbúgv, skulu saman við uppgávu av
inntøku síni senda inn rakstrarroknskap og uppperð yvir figgar-
stöðu við rakstrarársins byrjan og enda.

Sjálvuppgávur, sum ikki eru innkomnar innan áðurnevndu
frestir í tí fyriskrivaða sniði og beint undirskrivaðar, kunnu ikki
krevja at verða líknar til umhugsunar.

Tað verður gjørt kunnigt, at tann sum til skaða fyrir kom-
mununu móti betri vitan gevur skeiva sjálvuppgávu ella gevur
skeivar upplýsingar til líkninarnevndina um sína inntøku ella
síni ognar- og forminarvívurkskifti verður straffaður við at hann
til kommunukassan botir 10 ferðir tann skatt, hann hevur sviðið.

Øll verða biðin um at skriva nøvn og bústað (gotunavn)
skiliga á sjálvuppgávuna, so at tað verður ikki misskilt.

Tórshavnar líkninarnevnd.

**Havnabygging í Tórs-
havn.**

Miðvikukvöldið var til við-
gerðar í Tórshavnar býráð
spurningurin um longjan av
kaiuni ella havnabygging á Vest-
aruvág. Eftir langan og harðan
orðadrátt samdust limirnir um
at goyma málið til figgarnevnd
løgtingsins hevði havt fund (3.
februar) fyrir har at fáa at vita,
um møgult var at fáa skóli
til fiskaríhavn á Vestaruvág.

Vit vilja tí fyrir fyrst lata grein-
ina um havnagerð í Tórshavn
sum byrjaði í síðsta blað, liggja.

Í havsneyð!

Hóskvöldið fekk motorbáturin
»Ólavure« úr Vestmanna motor-
skaða og var heilt illa staddur.
Teir fóru til Sandavág við eini
saltfiskalast. Báturin var svert
lastaður. Tá teir vóru um Stakk-
aleiðina, um 6-tíðina á kvöldi,
soriaðist motorurin. Roynst var

Kulspørgsmaalet -- Kulkonflikten

og
**Arbejderforeningen og Forstanderskabet i Frodebo
Sogns Kommune.**

(Forts.)

Som et Svar paa Arbejderfor-
eningens Skrivelse til Amtet
vedrørende det offentlige even-
tuelle Indankning af Tvistspørgs-
maalet for Domstolene modtog
Sudero Syssel følgende Telegram,
som Forstanderskabet blev gjort
bekendt med:

»Anmod en protesterende
Odelsejer om at andrage om fri
Proces til Sagsanlæg mod Færo
Kul og foretag fornøden Afho-

ring, naar Andragendet forelig-

ger.

Amtet.»

At dette Telegram har man
Lov til at slutte, at den even-
tuelle sagsøgende Jordejer vilde
faa fri Proces.

Men Jordejerne ønskede som
bekendt ikke at anlægge Sagen.
Deres Krav var, at A/S Føroya
Kul skulde anlægge Sagen.
Mæglingstræbelserne mis-